

En un reportaje, dado a "La Tribuna" del domingo pasado, el señor Inspector General de Municipalidades, don Alberto Delgado, hace alusión a supuestos ataques de nuestro semanario con motivo del presupuesto para la construcción del balneario municipal.

Deslindemos los campos. Nosotros no hemos atacado al señor Delgado en sus funciones de Inspector de Hacienda Municipal, ni mucho menos en su carácter de particular. Su probidad de funcionario y su caballerosidad de hombre, lo ponen a cubierto de estas cosas.

Lo único que hemos dicho en nuestro editorial del día 4 es simplemente que el señor Delgado, antes de dar su aprobación al presupuesto de los baños, quiso consultar el proyecto con el señor Presidente de la República. Si esto es un ataque, el señor Delgado sufre del delirio de la persecución. Por lo demás, en líneas generales, lo que quisimos decir, y ahora lo repetimos, porque ello nos está haciendo daño, es que la tramitación oficial, como un engranaje en que se enredan miles de iniciativas, estaba atrasando una obra que es absolutamente necesario esté lista para fines de noviembre. Obra que a pesar de estar todo listo aun no ha sido aprobada después de mes y medio de caminar de Herodes a Pilatos.

Pero en lo que no estamos de acuerdo con el señor Delgado es en su apología a la ciudad de Puntarenas. Y no estamos de acuerdo no porque sus palabras de cariño para la provincia hermana nos despierten un entusiasmo localista que estamos muy lejos de abrigar, sino porque la forma en que aparecen puestas en su reportaje hacen pensar en un Limón adusto, sin lugares de diversión, indiferente a toda visita y lo que es más grave, un Limón extranjerizado, donde el alma tica es como planta exótica.

En este concepto, mucho más que en los otros, es en el que queremos insistir. Ya es cuento viejo eso de que Limón es casi una colonia extranjera donde el costarricense vive un ambiente extraño.

Allá por el año de mil novecientos, cuando fue Gobernador de esta provincia don José María Sandoval, podía ser cierto el cargo de ciudad extranjera. Los costarricenses acostumbrados a la vida paradisíaca de la meseta central no aventuraban su salud por estas latitudes. Entonces la fiebre amarilla tumbaba los hombres como racimos de banano. Había gentes del interior que llegaban a trabajar en el Gobierno y morían antes de cobrar la primera quincena. Entonces, cuando fue necesaria la fortaleza de otras razas, para conquistarle a la naturaleza esta zona olvidada, podía hablarse de extranjerismo. Pero esas son historias viejas.

En los últimos años el alma costarricense se ha ido filtrando en el alma extranjera y a estas horas es tan tica esta ciudad como cualquiera otra que sienta vibrar el alma a los acordes del himno de Gutiérrez o corra a la frontera bajo el flamear del pabellón nacional o cobrar con su sangre la sangre de los muertos de Coto.

Esta ciudad, así extranjera, ha regado ríos de oro por el resto del país. Y son estos dineros producidos aquí los que sostienen también el boato de las fiestas de los bolengos josefinos. Y son ellos también quienes levantaron el Teatro Nacional y tendieron mucha parte del camino de hierro hacia el pacífico. Y ellos, los que ayudaron a levantar escuelas y a llevar aguas puras a muchas ciudades hermanas.

La nota de extranjerismo con que nos marcan despreciativamente es porque no somos una ciudad estancada que vive de rodillas ante una tradición de costumbres lugareñas tomando chocolates y recogiendo a las nueve.

Nuestro extranjerismo, es simplemente que colocados por la naturaleza frente a los infinitos caminos del mar, recibimos por ellos nueva vitalidad, nuevas ansias de mejoramiento y una nueva visión de las cosas. Y todas estas corrientes que nos legan todos los días de distintas y lejanas civilizaciones se cristalizan en nosotros dentro del alma tica que tenemos, con las mil facetas de una piedra.

Gracias a la generosidad de la Cia. Bananera de Costa Rica, Sixaola tiene un campo de aterrizaje

En la semana que terminó el once de éste mes tuvimos la pena de despedir al señor Bertran Booksout Superintendente de la Compañía Bananera de Costa Rica en esta División; es Mr. Booksout un incansable trabajador, lo mejor que tiene es su justicia, nunca oímos quejas contra él. El fue quien logró con su jefe Mr. Miskell firmar contratos de banano por más de mil hectáreas en terrenos de propiedad de la Compañía entre Chase y Sixaola.

La Compañía Cobra 0.50 cts. oro de alquiler del terreno por hectarea por año y les dió a los contratistas la semilla puesta frente a cada lote por cuenta de la compañía. Si el contratista no tiene bestia con que sacar su fruta la compañía le vende una o varias mulas las que necesite y se las pagan abonando un tanto por ciento del valor del cheque de banano; de ese modo el contratista no siente mucho la carga y cuando menos piensa ya tiene o sus mulas propias pagadas.

La Compañía está intensificando la producción de fruta por este lado

El año pasado esto parecía un cementerio, nada había ya, por aquí, hasta la cría de cerdos tendía a desaparecer por la matanza al por mayor que había emprendido en Yorkin y que quisieron contagiarse en Urien y otros lugares del Valte; pero me opuse rotundamente a la destrucción de ellos, porque esos terrenos que ocupan indios, negros, castarricenses, panameños, y nicas; son terrenos de propiedad de la compañía y es la única que tiene derecho a aponerse a la cría de cerdos en sus terrenos; pero la Compañía lejos de eso, más bien facilita los lugares por una suma ridícula — Cincuenta centavos oro por hectárea por año — y hay pobres que aunque tienen firmado contrato por la ocupación del terreno no pagan ni un céntimo; y esto lo digo con

conocimiento de causa; pues soy el encargado de coleccionar esos arrieros. Sin embargo, la compañía sigue siendo el blanco de los patriotas.

Gracias a la generosidad de la Compañía Bananera de Costa Rica; Sixaola tiene su campo de aterrizaje 60.000 metros cuadrados de terreno de la finca "La Costa Rica" fueron obsequiados para ese campo o aereo puerto, y como quien dice nada; todos los miércoles la compañía manda un carro motor a dejar su correspondencia y allí se cueles los que pueden sin que los reprochen que distinto si ésta empresa fuera Nacional! Ni ratas se colarían en sus carros y obsequiar 60.000 metros cuadrados de terreno para un campo de aterrizaje! menos Muy fresco está lo acontecido en Limón para olvidarlo; aun que nosotros sufrimos de una emnesia aguda. Cuando pasa al go anormal pegamos el grito, for

mamos una alharaca infemal y hasta aquellarres, pero ante los hechos consumidos; todos nos olvidamos de la ocurrencia y los vivos relamiéndose dicen:

Canemos el monólogo de don Simón en La Tempestad. La eterna historieta: el ratoncito siempre metido dentro del queso.

Me dicen que Mr. Booksout va a la División de Costa Rica de Agricultura, desde aquí felicito el rango de Superintendente citamos a los empleados que van a estar a las órdenes de Mr. Booksout; pues tendrán en él, no solo al jefe magnánimo sino a un compañero. Nosotros celebramos su nueva posición pero alentamos su ausencia de aquí. Por el momento queda con la Dirección de las fincas de ésta División el viejo y cumplido empleado y magnífico amigo Mr. Durlley Cover, quien ha estado actuando en ausencia de Mr. Booksout.

¡Qué milagro que Regidor en

La diputación de Limón solicita \$ 25.000 para el servicio radiotelefónico con ese puerto

Oportunamente informamos a nuestros lectores del proyecto existente para el establecimiento del servicio radiotelefónico entre esta capital y puerto Limón en vista de que en realidad el único servicio de comunicación extra-rápido que existe es del teléfono de la United Fruit Company, de carácter privado y consiguientemente de uso limitado para esa compañía.

La diputación de la provincia de Limón presentó ayer el proyecto en referencia que dice así:

Congreso Constitucional:

La ciudad de Limón a pesar de su gran importancia comercial, no ha tenido comunicación telefónica con el interior del país, servicio tan necesario e indispensable en la vida de los negocios y actividades modernas de toda índole.

El magnífico te ofrecido por la Escuela de Niñas al Sr. Obispo Monseñor Wollgarten

En la tarde del viernes pasado, la Escuela de Niñas Rafael Yglesias ofreció un magnífico té a Monseñor Alberto Wollgarten, Obispo de Cusira y Vicario Apostólico de Limón.

Asistieron a esta simpática fiesta el festejado, Monseñor Wollgarten, el Reverendo Padre Baltasar Hesse, señorita Olimpia Trejos, Directora de la Escuela, señoras Margarita de Garrón, Angélica de Arrazola, Emilia de Mangel, Petrita de Marengo, Mary de Arias, Carmen de Reichlangu, María Ester de Borrás, Carmen Marrochiv Mariana de Cagina, señoritas Nelly y Elsa Argiello, Rosario y Carmen Arias, Anita Royo, Pilar del Barco, María Teresa Benavides, Bentalia Rodríguez,

La dirección general de comunicaciones ha acogido la iniciativa y ha rendido un informe de gasto

En más de una ocasión se ha intentado llevar a cabo obra de tanta importancia, pero se ha tropezado siempre con el factor económico, que es el determinante en estos casos. Los últimos estudios que se hicieron para colocar una línea usando de los postes del teléfono de la United Fruit Company, dió un costo inicial de 224.000 colones, suma tan elevada, que mató la iniciativa. Hay que pensar además en el mantenimiento, que debido a la difícil topografía del terreno y a las inclemencias del tiempo, exige un personal numeroso. La United Fruit Company, para contar con un servicio seguro, tiene dos líneas: una, la principal, que va a lo largo de la vía férrea; y otra que sigue el camino de Carrillo-Guápiles, y aun así las interrupciones son frecuentes.

Se ha alegado que Puntarenas tiene su teléfono propio, pero hay que pensar que esa línea se fue colocando para el servicio del Ferrocarril al Pacífico, a medida que su construcción fue progresando, y que después se ha mejorado.

En vista de las dificultades apuntadas y con el criterio de que al hacer algo nuevo se haga de acuerdo con los últimos adelantos de la ciencia, esta Diputación creyó encontrar una solución adoptando para ese servicio el radio-teléfono. Se propuso el proyecto a la Dirección Gral. de Comunicaciones, la cual, después de estudiar detenidamente el asunto, nos ha dado un informe muy favorable, que nos decide a proponer a vuestra consideración:

Se traerá un aparato muy eficiente y de gran alcance, con un dispositivo para que las conversaciones no puedan ser captadas por otros aparatos similares.

El servicio será al principio como del teléfono internacional, pero la idea es traer en seguida otro dispositivo, que ya lo hay, para que se adopte a las líneas

telefónicas de ambas ciudades. Puede ser éste el primer paso para ir estableciendo idénticas instalaciones en otros lugares lejanos del país, sirviendo como base la central que se instalará en la capital.

Debemos agregar que el mantenimiento de estas instalaciones es mínimo, pues se reduce principalmente a cambiar las bobinas que se quemán y no hay que pensar en líneas caídas, ni en personal para tenerlas en pie.

De acuerdo con lo anteriormente expresado, nos permitimos proponer a vuestra consideración el siguiente proyecto de ley:

El Congreso, etc.,
DECRETA:

Artículo único. — Ampliase el Presupuesto de la Cartera de Gobernación en la Partida de Comunicaciones correspondiente al presupuesto del corriente año, en la suma de veinticinco mil colones, para establecer el servicio Radio-telefónico entre la ciudad de Limón y la capital.

Dado etc.
San José, 8 de mayo de 1935.
Juan E. Romagosa S
Virgilio Chaverri

Los diputados Romagosa y Chaverri visitaron al señor Ingeniero Pacheco, Secretario de Fomento, y le pidieron la pronta construcción de la escuela de Guápiles

Los diputados de la provincia de Limón señores don Juan Romagosa y el doctor Virgilio Chaverri, visitaron al señor Secretario de Fomento ingeniero don Ricardo Pacheco Lara. Fuimos informados que esta visita tuvo por objeto interesarse ante el señor Secretario porque se construya a la mayor brevedad el edificio de escuela de Pococí. Bien necesitado está el vecindario de la inmediata construcción de la escuela ya ofrecida, y está dispuesto a ayudar en la forma que sea, para conseguir, su objeto, que no es otro que satisfacer los deseos de toda la población.

Entendemos que la municipalidad contribuirá con la suma de cuatro mil colones de la caja municipal, y ha hecho donación de un

espléndido lote en el cual ya se han hecho algunos trabajos preliminares.

Es bueno recordar que el Congreso votó hace algún tiempo una fuerte suma, treinta mil colones, para esa escuela, y si nuestros diputados consiguen con el ingeniero Pacheco Lara la inmediata orden de comenzar, la provincia de Limón, y muy especialmente el cantón de Pococí, tendrá que recordar con agrado la buena gestión de estos caballeros.

"La Voz del Atlántico" con el mayor placer publica esta noticia, que es bien halagadora para nosotros, y espera que el progresista cantón de Pococí, vea realizados sus fervientes deseos, que no pueden ser más justos.

Los escolares de Guanacaste, que hicieron su visita a Limón, fueron debidamente agasajados

El grupo de escolares que invitados por el señor Secretario de Educación Pública están visitando algunos lugares del país, llegaron en carro especial por el tren del miércoles pasado y regresaron en el tren ordinario del jueves.

A su llegada a Limón fueron recibidos por una comisión de las escuelas y después de un ligero refresco partieron para la Uvita en una alegre excursión. En la noche hubo un pequeño baile en la escuela de niños de esta ciudad donde algunos de los escolares bailaron el famoso punto guanacasteco entre los aplausos de todos los asistentes.

En la mañana del jueves fueron llevados a Portete en viaje de recreo.

Les acompañaron algunos profesores. Desgraciadamente el poco tiempo de que disponían hizo imposible atenderlos con mayor amplitud, pero de todos modos se hizo todo lo posible por dejarles un grato recuerdo de la ciudad.

POR ITALIA

MERAN, 17.—Después de italianizar los nombres de las familias del Tirolo Sur, las prefecturas proceden a la italianización de los nombres de las calles y plazas. En Meran se ha procedido al cambio de nombres de las calles, plazas y paseos, nombres antiquísimos, como el de la famosa Kurpromenade, Gilpromenade y Tappelnweg, serán italianizadas y será prohibido bajo pena de multa servirse desde ahora de los santiguados nombres alemanes.

"LA VOZ DEL ATLANTICO"

Semanario de Intereses Generales

APARTADOS: SAN JOSE 1279

LIMON 218

Director y Administrador: ROGELIO GUTIERREZ ROSS
Jefe de Redacción: ENRIQUE ARRAZOLA POSADA
Cronista Social: MARIO GUTIERREZ Ch.
Cronista Deportivo: TEODORO REUBEN Jr.

ATENTO SALUDO

El miércoles llegaron, procedentes de la capital, y han dispuesto pasar algunos días en esta ciudad, el señor Gerente General de la United Fruit Co., señor G. P. Chittenden y su culta y distinguida señora doña Jessy Carranza de Chittenden.

En el vapor Quirigua partió para los Estados Unidos don Alberto Ortuño, Gerente del Banco de Costa Rica. Le acompaña su yerno don Manuel Montejo y su señora. Nos es muy grato desearles un feliz viaje.

En días pasados estuvo en San José, don Roberto Soto, Secretario de la Gobernación de esta Provincia. Su viaje fue con motivo del asunto de los baños municipales que está en estudio en la Presidencia de la República.

Agradecimiento

Por este medio doy las más expresivas gracias, a todas las personas que, en diferentes formas, demostraron su interés y cariño por la salud de mi querido esposo, durante su reciente enfermedad en el hospital de esta ciudad, que fue sometido a una larga y delicada operación, de tan feliz resultado, gracias a la intervención de los doctores Salisbury y Oreamuno, de quienes viviré eternamente agradecido, lo mismo que de las enfermeras que cuidaron con todo cariño a mi querida enferma.

W. S. WEEKS

Limón, Mayo de 1935

Después de pasar una semana en Caltuita, regresó al puerto nuestro amigo don Frank Maduro, Manager de la Limon Trading Co. Nuestro saludo para el señor Maduro.

Para la capital salió el miércoles el coronel don Romualdo Rodríguez, comandante de la provincia. Buen éxito en su viaje le deseamos.

De Cartago regresó el señor N. A. Findlay, quien había salido para dicha ciudad en viaje de placer y negocios. Se le saluda.

Enfermo de bastante cuidado ha estado desde hace días el Licenciado don Francisco Prado Salinas. Hacemos votos por su pronto restablecimiento.

De Guápiles, donde está establecido, estuvo entre nosotros don Melis Quesada. Nos es grato saludarlo.

Pasando una temporada entre nosotros, se encuentra en esta ciudad la señorita Deida Castro Rawson. Se hospeda en la pensión de familias de doña María Luisa Ruiz de Gordon.

Pasando unos días de descanso está entre nosotros la honorable matrona doña Eleodora de Trejos, madre de nuestros amigos don Enrique Trejos y de la señorita Olimpia Trejos. Aprovechamos esta oportunidad para presentarle nuestro respetuoso saludo.

Pasando unos días de vacaciones llegó a Limón nuestro amigo don Neftalí Trejos. Nuestro saludo.

Doña Rosa de Kirkpatrick, salió igualmente para San José, y piensa pasar unos cuantos días en la capital. Que regrese pronto.

De la capital llegó el martes pasado don Guillermo Tinoco, Visitador de Resguardos de la República. Su viaje fue corto, pero con buen éxito. Lo saludamos.

Para Guápiles siguió don Santiago Chamberlain, después de haber pasado en la ciudad unos días en asuntos comerciales. Bienvenido al puerto.

Nuestro buen amigo el señor Cónsul de Venezuela, don Luis Alejandro López, regresó el martes, después de una corta estadía en la capital. Atento saludo para el culto caballero amigo.

Día rosado



Señora doña Gladys v. de Martínez

Uno de los días de esta semana, la joven y bella señora doña Gladys v. de Martínez, celebra su día color de rosa: su cumpleaños. Que las muchas y gratas impresiones que haya recibido perduren a través de la vida; esas mismas impresiones

que se experimentan cuando todo florece en el espíritu juvenil; así perdurara sin duda el recuerdo de su vida.

Con el sombrero en la mano le decimos: Felicidad, señora.

Hemos tenido el gusto de saludar, en días pasados, a nuestro buen amigo don Roberto Johnston, quien se encuentra ya un poco mejor de sus pasadas dolencias. Esperamos que con la temporada que pasará en la capital se restablezca completamente.

La señora E. Scholz, partió para San José por unos cuantos días. Nuestro deseo: que tenga buena suerte en su corta estadía.

Para Cartago partió el sábado último la simpática señorita Elena I. Vaglio, quien pasará unos días en dicha ciudad. Feliz permanencia y pronto regreso le deseamos.

Para San José partió nuestro amigo el señor don Hernán Aubert. Buen viaje.

En días pasados estuvo en esta ciudad el caballero don Hernán Pacheco, regresando a la Capital el viernes. Le saludamos.

BAILE EN EL CLUB MIRAMAR

Después de la fiesta en honor de Monseñor Wollgarten y como a las 12 horas de la noche se efectuó un lucido y alegre baile que duró hasta altas horas de la madrugada, al cual asistió la mayoría de las personas que concurrieron a la primera fiesta.

El viernes antepasados en la madrugada, fué engalanado el hogar de don Alfonso Astúa y su señora doña Amada M. de Astúa con la llegada de una preciosa chiquitina, "LA VOZ DEL ATLANTICO" envía sus más calurosas felicitaciones a los esposos Astúa y formula los ms fervientes votos por la ventura y felicidad de la chiquitina.

A despedir a su simpática y bella hija, Carmen, estuvo el sábado último en nuestro puerto el caballero don Luis Azuola, "LA VOZ DEL ATLANTICO" les saluda atentamente, y desea muy feliz viaje a Carmencita, quien parte en viaje de recreo a los Estados Unidos.

Hemos tenido el gusto de saludar procedente de Pocora al Licenciado don Manuel Castro Q., quien pasó unos días en nuestra ciudad.

Procedentes de los Estados Unidos de América, ingresaron el sábado pasado a bordo del Quirigua don Elie Hazera, su estimable señora esposa y sus simpáticas hijas Ellie y Adilia, para quienes "La Voz del Atlántico" envía un respetuoso saludo de bienvenida y desea una feliz permanencia en el país.

Proteja su Buen Gusto! No diga simplemente cerveza; pida cerveza

BAVARIA GOLD

DE VENTA: En el Community, en el American Bar y en el Restaurante Siquirres

De su finca "La Hilda" en Matina, ingresó el lunes último don Oscar Gutiérrez a quien le enviamos atento saludo.

Entre los visitantes de la última semana llegó al puerto, nuestro muy estimado amigo el diputado don Otilio Ulate, a quien tuvimos el placer de saludar.

Procedentes de San José ingresaron el domingo pasado la muy estimable y culta señora doña Elvira O. de Castro y su hijo Marco Aurelio. "La Voz del Atlántico" se complacía en saludarles.

El señor Agente de Policía de Bonifacio, don Roberto Sancho, visitó la ciudad, habiendo regresado pocos días después a su residencia.

Para la capital partieron en días pasados la estimable señora doña Marta de Michaud y sus hijitas Yvette y Yissele. Buen viaje les deseamos.

Don Fernando Mora Prestinary después de pasar unos días en casa de sus padres don Ricardo Mora y doña Evangelina de Mora, regresó a la capital.

Antes de comprar un sombrero, visite la Sombrerería Aymerich que acaba de recibir los nuevos colores y estilos de las afamadas marcas Stetson - Barbisio - Wilson y otros. Además cortes finisimos de seda y poplin y cualquier Artículo para Caballero puede conseguirlo de la mejor calidad en la Sombrerería La Imperial

Don Joaquín Espinosa

En una celda del Asilo Chapui, acaba de morir don Joaquín Espinosa, Maestro de Trabajos Manuales de las escuelas de Limón durante muchos años.

Fuó traído de El Salvador como experto en trabajos de mimbre y regentó una escuela de esta índole sostenida por la Junta de Educación. Dificultades monetarias hicieron morir la escuela y hubo de colocarse humildemente de maestro de trabajos.

Vivió siempre una vida pacífica y tranquila. Silencioso y amable se deslizó entre nosotros sin hacerse sentir casi.

En los últimos tiempos la tuberculosis minó completamente su organismo y tuvo necesidad de retirarse de la escuela. Pobre y enfermo fue entonces como un espectro que ambula en torno nuestro en una espera pacífica y resignada de la Muerte. Pero el último resplandor de su vida como en una reacción de tragedia,

se extingue en ráfagas violentas de locura.

Fue necesario enviarlo al Hospital de Locos y allí murió hace pocos días.

No se sabe qué impresión estruja el corazón ante la tragedia de este hombre que ahora descansa en paz sin que su paso por la vida haya dejado más que el vido.

Bienaventurados los mansos, porque ellos poseen la tierra.

E. A. P.

Nota de duelo

El martes falleció en San José, en las primeras horas de la mañana, el correcto y venerable caballero don Daniel Domínguez Marulanda, jefe de una familia de lo más distinguida y apreciada de la capital. Recibió la tierra costarricense en su seno, los despojos de este tan ilustre muerto, con igual cariño con que los hubiera recibido la gran Colombia, la tierra de sus mayores.

Lamentamos profundamente el fallecimiento del distinguido caballero señor Domínguez y enviamos a su culta señora esposa doña Mercedes P. de Domínguez, sus hijos y nietos, y muy especialmente a nuestra querida amiga, su hija, la señorita Carmela Domínguez, nuestra bien sentida condolencia y manifestación de hondo pesar.

GRAN HOTEL METROPOLI CANTINA Frente al Gran Hotel Costa Rica Ofrece sus servicios en y fuera del establecimiento - Precios muy reducidos VICTOR CESPEDES DUKE

El domingo pasado, en casa de las señoritas enfermeras, se efectuó una espléndida comida con que festejaron el cumpleaños de Mr. E. A. Ames, y a la cual asistieron: el festejado Mr. Ames, Mr. C. H. Krauth y señora, Miss K. Donegan, Miss Melba Johns, Miss Hoffman, señorita Isabel Sauter y caballeros Edgardo Yglesias, Doctor Carlos Sáenz y Doctor Max Gamboa. "La Voz del Atlántico" felicita a las organizadoras de tan magnífica fiesta y a la vez envía un caluroso y atento saludo para el buen amigo Mr. Ames, en el día de su cumpleaños.

quien partió para San José el mismo día; y don Félix Reyes V. y su señora esposa, a quienes gustosos saludamos.

Del mismo lugar ingreso el domingo don Francisco Gutiérrez Mangel.

Ha continuado un poco mejor la salud el hijito de doña Dora K. de Jenning. Hacemos votos por su pronto restablecimiento.

En el mismo barco y de los Estados Unidos de América ingresaron los señores don Ramón Herre-

El Caballo Blanco Cantina, Posada y Cafetería Felipe Wing Ching Apartado 395 Limón, Costa Rica A. C.

Hop Lee Lung Establecimiento de licores, Tienda y Abarrotes El más surtido en Matina

Bonilla y Co. Abarrotes. Mercadería en general Venta al por Mayor y Menor Agentes exclusivos de la famosa manteca y queso ROSSI y Co. Finca Saborio

Tome

GAMBRINUS

y brinde por su propia salud y satisfacción

cosas Breves

INSOMNIO

Por Myriam FRANCIS

Hace ya mucho rato que la medianoche volcó el sonido de las doce campanadas sobre el pueblo dormido. Apenas si se oíen, sobre la acera de piedra, los pasos presurosos de algún traspasador que regresa, bajo el trazo de la guitarra, al hogar. Por la mañana, abierta a la noche, entra la luna, y sobre el piso de la alcoba, dibuja un rectángulo de luz. El viento, tibio, sacude la enramada, que se deshoja en pétalos lilas. Y más lejos, un perro ladra a la luna. Sobre el poblado se extiende la paz nocturna, que a la vez ambiciones y da tregua al dolor. Los seres duermen, y el sufrimiento y los rencores duermen también.

El rectángulo de luz que dibujaba la luna en el piso de la alcoba, se ha ido aclarando. Ya

no es plata bruñida. Por la enramada que deshojaba el viento en una lluvia de perfumes y de pétalos, se cuecen las primeras luces de la aurora. Lentamente el pueblo se despierta a la Vida. La tregua que el cansancio impuso a la pena, al anhelo, desaparece ya con las estrellas. Se oyen ya los clarines de los gallos, y hay un alboroto de alas y un torrente de gorjeos en los árboles del huerto. Pasan por la calle, chirriando, las carretas cargadas de frutos y legumbres. En el vecino establo mugen las vacas y contéstannas, retozones, los terneros, aislados no muy lejos. Y arrullada por el ruido del pueblo que despierta, me duermo mirando el rectángulo de oro que el sol de la mañana pinta en el piso de mi alcoba.

Cartago, mayo de 1935.

José Achion Nq.
Comerciante Detallista
Licores, Abarrotes, Cristalería, Artículos de Ferretería y Eléctricos, todo se encuentra en este establecimiento a precios de situación.
Avenida 2ª y Calle 4ª, frente al Edificio de Correos y Telégrafos
LIMON, COSTA RICA

Movimiento Marítimo
Flota Blanca

El vapor QUIRIGUA que zarpa hoy domingo 12 a las 5 p.m. para Nueva York vía Cristóbal Habana, llevó la siguiente carga:

Para Nueva York:	54.741 racimos de bananos.
	500 sacos de cacao en grano.
	38 tortugas vivas.
	8 bultos. Varios.
Para Nueva Orleans:	94 sacos de café.
Para Londres vía Nueva York:	248 sacos de café.
Para Barcelona vía N. York:	161 sacos de café.
Para El Havre vía Nueva York:	200 sacos de cacao en grano.
	Para Génova vía Nueva York: 100 sacos de café.
	Para Londres vía Cristóbal: 100 sacos de café.
	Para Puerto Colombia: 300 sacos de cacao en grano.
	Para La Habana, Cuba: 1 caja de plantas vivas.
	Para Panamá City: 20 sacos de zanahorias.
	Para Cristóbal, Canal Zone: 251 bultos. Frutas y legumbres.
	20 cartones de chocolate.
	8 bultos. Varios.

Campo de aterrizaje "Pablo Sidar"

Recientemente visitamos el nuevo campo de aterrizaje "Pablo Sidar", que en recuerdo al heroico aviador mejicano que intentó el grandioso vuelo Méjico-Buenos Aires, fue bautizado oportunamente por el vecindario de esta ciudad. Recordemos que este campo de aterrizaje, donde cayó el Ave Mecánica, junto con el famoso AS de la aviación mejicana, coronel Pablo Sidar, en su afán de aventura y conquista para su gran patria, no debe ser cambiado de nombre. No es posible cambiar de nombre a este histórico campo de aterrizaje, donde cayó el piloto coronel Sidar, quien levantó su vuelo, una alegre mañana, en su misma tierra, en pos de conquista para la aviación de su patria, y cayó destrozado y sin vida, en nuestras playas: el famoso y bravo piloto Sidar. Si bien es cierto que la muerte tronchó su gran propósito, llenando de consternación al mundo entero, donde se seguía con emoción las noticias del magno vuelo, y en el Martirologio de la aviación, quedará su nombre como un alto ejemplo de tenacidad y valor, no es posible, que nosotros, en vísperas de terminarse el espléndido y bien acondicionado nuevo campo, no recordamos nuevamente a quien rompió su carne y derramó su sangre, en nuestras propias arenas...

R. G. R.

¿Paludismo? Pues exclusivamente..



QUINOPLASMINA

EN EL ESTRIBO

El desenfadado Abel Hermant habla de cierto vieux marcheur que, hallándose en trance de morir, se lamentaba de no haber aprendido a tocar la guitarra ni a montar en bicicleta. ¿Extravagancia. ... ¡No!... A los trece años, en ese divino dintel de la vida en que la niñez y la juventud cambian un beso de miel, yo he conocido un dolor semejante. —Me voy de la infancia—suspiraba—sin haber roto un farol y sin saber lo que es encaramarse a la trasera de un coche. A lo largo de mi niñez yo había artastrado secretamente estos dos deseos. Soñaba con ellos. Subirse a la zaga de un vehículo sin que su conductor, símbolo de la autoridad, lo advierta, y, agarrado a los muelles, dejarse llevar de aquí para allá a través de la ciudad desconocida. O también coger una buena piedra y, a la hora del crepúsculo, lanzarla contra algún farol recién encendido. ¡Instante excelso! El proyectil da en el blanco, los cristales saltan hechos añicos; la luz, desamparada, flamea; protestan los transeuntes, y el autorcillo del desaguado, llena el alma de risas, huye con celeridad conejuna entre las sombras. Todos mis amigos habían realizado estos dos fechorías; testicular fui más de una vez de su heroísmo, y este ejemplo contribuyó a afirmar mi ansia de imitarles; un ansia tan punzante, que llegó a ser un dolor o más bien el remordimiento de no atreverme a usar de los fueros libremente; mis padres no me quitaban ojo; una prudente neutralidad moderaba mis recreos y echaba agua en el caliente vino de mis mejores alegrías. Yo, dentro de mis trajes perfectamente cepillados, sentía —como una asfixia— la desgracia de ser un niño "demasiado decente". Hasta que una noche... Varios muchachos andábamos jugando al "marro" por los alrededores de la plaza Nueva. Un coche descubierto pasaba; el caballo iba al trote..., y la idea tanto tiempo acamiciada me asaltó. El cochero enarbolaba el látigo para pegarme, y yo entonces pondría pies en polvorosa haciendo una pirueta irreverente, y mis compañeros admirarían mi audacia. Lancé a mi alrededor una mirada escrutadora, y no vi a mi padre. ¡Esa la ocasión!.

Eché a correr, y alcanzando el vehículo, traté de subirme a su trasera; mas no lo conseguí, aunque fue decidido el empeño que puse en ello, bien porque ya la capota colgase demasiado, o porque mi cuerpo, harto grandullón ya, no cupiese en escondrijo tan mezquino. Convencido de lo cual, y resuelto, no obstante, a llevar a término mi propósito, de un salto me planté descaradamente en un estribo. Estaba ciertísimo de que la señora y el caballero que ocupaban el coche afearian mi atrevimiento, y que el cochero intentaría castigarme. La diversión era esa... Pero me equivoqué. Aquellas dos personas, llenas de corrección, debieron hallarme simpático y limpio, y, lejos de regañarme, me propusieron sentarme a su lado. —Irás mejor— decían.— Ahí, en el estribo, puedes caerte. No contesté y escapé humillado. Yo quise hacer una pillería y había hecho una gracia. Más tarde—después de haber lapreado muchos faroles—he visto que aquellas dos honorables personas no me comprendieron. Los seres gregarios, los comodones, los eternamente pacíficos, olvidados de la sensación y de la inquietud, ignoran el deleite de la aventura que ciertas almas sienten viajando, de cuando en cuando, en el estribo... Muchas veces, como en aquella noche infantil, los que se creen capacitados para hablar "de lo que debe ser", me invitaron a sentarme junto a ellos. Y yo les respondí: —Ustedes, señores del rebaño, no entienden de "eso". Yo voy aquí mejor.

Eduardo Zamacois

Informe Anual del Gobernador

(Continúa)

Pococí
Al cuidado del Médico del Pueblo, en Pococí se hace todo lo que los medios de que se dispone permiten. Aquella medicatura atiende a los enfermos pobres, gestionando su entrada al Hospital por cuenta de la Junta de Caridad de Limón, cuando necesitan reclusión. Últimamente la Municipalidad compró un botiquín que presta eficientes servicios.

SIQUIRRES
El médico del pueblo atiende con regularidad el servicio sanitario y trata a los enfermos que envía el municipio. Inspecciona los establecimientos comerciales, las casas particulares y las escuelas. Las actividades desplegadas en la región fueron en primer lugar el paludismo; luego, las venéreas, los parásitos intestinales y las afecciones cutáneas. No hubo epidemia ninguna, aparte de casos aislados de sarampión, tosferina y paperas. Hubo varios casos de tuberculosis y veinte de mordeduras de víboras.

POLICIA JUDICIAL
Las actividades desplegadas por este Cuerpo han sido las corrientes, habiéndose notado menor delincuencia que en otros años en la sección rural. El Agente Principal de Policía de esta ciudad, con mucha propiedad, ha señalado en su informe serios males que azotan al puerto, especialmente a la niñez y a los adolescentes: la delincuencia en ellos es algo verdaderamente alarmante, en cuanto a la raza de color se refiere. Y las autoridades se encuentran imposibilitadas para remediar el mal, entre otras, por las siguientes razones:

- 1a. — La falta de sentido de responsabilidad de los padres; su pequenísimo o ningún ascendiente sobre sus hijos; la falta de medios económicos para darles mejor vida.
- 2a. — La poca instrucción y ninguna educación en estos muchachos, quieses, por falta de espacio en las escuelas, vagan por la ciudad y sus alrededores.
3. — La falta de instituciones adecuadas de reclusión.
- 4a. — La heterogeneidad de los elementos sociales de la región y, sobre todo, la condición de puerto de la ciudad — que al igual que es puerta por donde entran corrientes culturales, lo es para las influencias dañinas — hacen imposible cortar el mal en sus causas, mal que tampoco se puede remediar en sus afectos con los medios disponibles. Y es así como cuenta Limón con un alto porcentaje de pepeños despravados y delincuentes.

Conviene que el Estado se preocupe por este problema, lo es de educación más que de represión. Hasta el presente, nuestro interés principal en educación ha girado sobre los niños blancos, con caracteres casi de exclusividad; púedese hasta decir que con razón, pues con el escaso número de escuelas que la provincia, tiene y la exigua partida que para estos menesteres le asigna el presupuesto (la más baja cuantitativa y proporcionalmente entre las siete provincias) es natural que prefiramos a los nuestros. Ojalá el Estado pudiera poner en las manos de las autoridades de educación los medios necesarios para redimir a los niños de color, no tanto para establecer una medida de justicia, cuanto para evitar el crecimiento de este factor negativo en la vida de la región. Ideal sería el establecimiento

1a. — La falta de sentido de

Pasa a la página 4

PARK HOTEL

El movimiento habido durante la última semana en este hotel, ha sido el siguiente:
Abelardo Roas y señora, Dilly Kopper, Otto Koffer, Otilio Ulate, D. R. Cadwell, Carlos Fabian, Rogelio Gutierrez, Francisco Corobba, J. G. Chase, Coronel Mario Jiménez Tinoco, Oscar Gutiérrez, M. Hernández, Juan Giro, Manuel Martínez, Carlos González señora y hermana.

Suero Butantán

Contra mordedura de serpientes. Téngalo siempre a mano en su finca. Hombre prevenido vale por dos. Existencia permanente:
Laboratorio de Análisis Clínicos del Lic. Carlos Viquez
Avenida Central - Frente a las Compañías Eléctricas

Hamburg-Amerika Linie

Próximas Salidas de Puerto Limón Para EUROPA (SANTANDER, PLYMOUTH, CHERBOURG, AMSTERDAM y HAMBURGO)

m. n. CARIBIA - 27 Mayo
m. n. PHRYGIA - 8 Junio

Para GUATEMALA (PUERTO BARRIOS Y LIVINGSTON)
m. n. CARIBIA - 20 Mayo

SERVICIO DE CARGA Y PASAJEROS
Para cualquier clase de informes, dirigirse a:
HAPAG-LLOYD
Agencia Costa Rica
Teléfono 2086

Campo pagado del Partido Reelectionista

Candidatura Lic. don Ricardo Jiménez O.

1936 - 1940

Los que suscribimos este manifiesto, ciudadanos de Puerto Limón, hemos creído llegado el momento de lanzar la candidatura del licenciado don Ricardo Jiménez Oreamuno para una cuarta Presidencia de la República. La difícil situación por que atravesamos y la campaña sangrienta que se avecina nos hace poner los ojos en una persona como la del señor Jiménez Oreamuno, que unifica a todos los costarricenses en un solo grupo y quedaría en esa forma resuelto el problema electoral de la mejor manera posible.

En el momento actual se sueñan los nombres de los señores don León Cortés Castro y don Julio García como futuros candidatos y ambas personas son muy dignas y merecedoras de llegar a ocupar la presidencia de la República; pero en los actuales momentos esos dos partidos y todos los demás que pronto se formarán, vendrían a dividir la familia costarricense y a ocasionar grandísimos gastos en una campaña que tiene todos los visos de llegar a ser de lo más encarnizada.

Por eso es que nosotros hemos puesto los ojos en el único hombre que podría resolver este problema y creemos que hay que lanzar su candidatura; aunque no contemos con su voluntad, pero debemos seguir adelante con nuestra idea y estamos seguros que al ver el señor Jiménez Oreamuno el curso que tomaran los acontecimientos, no le quedará otro camino que el de someterse a la voluntad de su pueblo que lo aclama unánimemente y aceptar este nuevo sacrificio de una cuarta presidencia en bien de sus ciudadanos, todos unidos amigos y enemigos que proclamaron su nombre como una salvación para Costa Rica.

Limón Mayo de 1935.

Ezequiel Gutiérrez Ross, Ricar-

Ciudadanos vecinos de Siquirres y Pococí, se declaran en favor de la reelección del Lic. don Ricardo Jiménez y firman su adhesión

Ciudadanos vecinos de Siquirres y Pococí, se declaran en favor de la Reelección del Licenciado don Ricardo Jiménez Oreamuno, y firman su adhesión.

Francisco Brenes Díaz, Santiago Chamberlain, Piquín Bolaños, Ricardo Zeledón, Aureliano Rojas, Ricardo Feo, Doctor Peña Murrieta, José Escalante, Tobías

do Mora Fernández, Lic. Daniel Zeledón U., Antonio Escalante, Jesús Pacheco, Carlos Montoya, M., Eduardo Baldioceda, Nicolás Buitrago, Francisco Amaro Castillo, Juan R. Mora Escalante, Gastón Michaud, Horacio Pórras, R. A. Rojas, Arturo M. Solera, Enrique Mangel, Juan Carlos Antillón, J. M. Barrientos, Ernesto Bolaños, Manuel Portuaguéz Z., J. D. Marengo, C. Bolaños N., Alfonso Arias M., José María Sandoval, B. Gil E. Juan Bta. Quirós, Antonio Rodríguez R., Farid Jalet, José María Benavidez U., Augusto Vivó, Eduardo Estrada G. José C. Bal todano, Humberto Uñoa, Francisco Hernández B., E. Hernández O. Enrique Fewfino. Naftali Montero B., Antonio Picado, Juan de Dios Pérez, R. Ulloa, José Rodríguez R., Manuel Solera, Domingo Calvo, Neftalí Valverde C. Jaime Ureña, Adán Parra, Rubén Chaves H., Manuel V. Lezcano, Egbert Thompson, P. Valdeolamar, José Araya M., Bartolo Jara R., Eligio Santa María, C. Soto U., Simeón Solano H., José Ledezma Ch., Esteban Araya Quirós, Luis Chacón Chacón, Juan Bautista Bustamante Q., Reinaldo Vargas R., Francisco Cáceres B., Manuel Martínez, Juan de Dios Ramírez C., Juan Felix Torres M., Enrique Quesada, Ed. Cantillo, Abdón Garbanzo P., Manuel Vargas E., I. Jiménez A., R. Rojas M., Francisco Marín Y., Rómulo Estrada, M. Madriz S., Juan Roig, Rafael Barquero Barquero, Rafael González C. Araya N. Francisco Quirós C., Egbert Brawn Ricardo Mora P., Islam Cordeiro, José Rivera R., Julio Cabezas Soto, Jenaro Jiménez Patricio Bonilla M., Nicolás Pacheco C., Julián Calvo, Anibal Bogantes D., Jacinto Alvarado.

Limón Mayo 1935.

Nos permitimos llamar su atención a la nota al dorso de su recibo que dice:

Este recibo debe pagarse en la oficina dentro de la primera quincena de cada mes

Le rogamos recordar esta cláusula y evitarnos la pena de tener que cortar su servicio

Compañía Eléctrica de Limón

La nueva temporada Pugilística en Limón

Don Abel Cruz, entusiasta y activo Empresario del Teatro Arrasty, impulsará de nuevo el Arte de los Guantes

Gran entusiasmo ha despertado en este puerto la nueva temporada pugilística que se anuncia en el amplio y confortable Teatro Arrasty, el sábado 18 de los corrientes fecha en que hará su aparición el destacado púgil de color Baby Smith, quien goza de gran fama en Panamá y Colombia, en donde ha demostrado de manera concluyente, ser una verdadera maravilla en el manejo de los guantes. Su debut lo hará frente al no menos aplaudido y bien conocido púgil de Turrialba Augusto Longhardy, quien en los rings de Limón y San José ha hecho que la afición salga verdaderamente satisfecha de su actuación frente a enemigos de fama reconocida en nuestro ambiente deportivo.

De tal manera que a partir del sábado 18, quedará de nuevo establecida esta nueva temporada de boxeo, efectuándose todos los sábados encuentros con los mejores y más destacados púgiles, los cuales harán el deleite de nuestra afición limonense, la cual gusta de ver en el cuadrilátero a elementos de valor, coraje y técnica cuando actúan en las cuerdas.

Según los propósitos del amigo Cruz, bien conocido empresario y promotor, es formar eliminatorias en las diferentes categorías de pesos; para sacar los respectivos campeones de la zona atlántica en la nueva temporada que se inicia el 18 del presente, siendo ésta la oportunidad más hermosa para nuestros valientes muchachos de dar a conocer su valía e nel campo boxístico. Así es, que, al tener nuestra afición conocimiento del renacimiento de boxeo en esta localidad, se ha despertado un entusiasmo delirante; pues es bien sabido que en este puerto hay ma-

dera suficiente para sacar buenos campeones los cuales darán mucho que hacer a los boxeadores capitalinos y resto del país.

Para darle mayor solidez y garantía a esta nueva organización, el amigo Cruz, ha hecho saber a los miembros de la Comisión de Boxeo de esta ciudad, su deseo de dar estos espectáculos a fin de ir en todo de acuerdo con los señores miembros de la referida Comisión; ya que los elementos que la integran son una garantía absoluta para el público y los boxeadores, nombramiento acertado que la Gobernación hizo para vigilar en forma amplia y correcta los encuentros que tenían verificativo en la temporada de boxeo pasada, en la cual la Comisión demostró completamente imparcialidad cuando se ocurría a ella en demanda de justicia.

Conociendo, pues, el público de Limón, estos antecedentes y el interés que en aquella época pusiera para traer elementos de reconocida fama al cuadrilátero limonense el señor Cruz, es de suponer que la nueva temporada que se va a establecer en el ring del Teatro Arrasty, será un verdadero éxito y una ocasión propicia para que infinidad de jóvenes que les gusta esta clase de deporte, encuentren un medio de vivir; pues todos sabemos las grandes sumas que han ganado aquellos boxeadores de fama mundial. Así también nuestros valientes muchachos algún día pueden llegar a merecer un nombre en el mundo boxístico, el cual les abra las puertas de un mejor porvenir.

Cronista Deportivo

(Viene de la Pág. 3)

en Limón de un reformatorio, y entre Siquirres y Cuápiles el de una escuela-granja con internado. Si esto se hiciera, dentro de pocos años, en vez de gotas amargas, esta parte del informe destilaría almibar de satisfacción.

ENTIDADES DE BENEFICIENCIA

Como respondiendo a las necesidades acabadas de apuntar, hay en la ciudad seis corporaciones que se preocupan por reiniciar siquiera en pequeña parte la miseria material, base del desarrollo de la miseria moral:

- La Junta de Caridad.
- La Sociedad de Señoras de San Vicente de Paúl.
- El Refectorio Infantil.
- La Costa Rica Burial Scheme Association.
- La Jamie Buril Scheme Society, C. R. Branch.
- La St. Anthony Burial and Sick Aid Association.

JUNTA DE CARIDAD

Ha sido y es ésta la institución de mayores beneficios para el público. Sin embargo, el azote de la crisis, que naturalmente también la cobijó, la ha dejado en condiciones menos halagüeñas que hace algunos años.

Puede decirse que, como consecuencia, la Junta se ha esmerado más, extremando sus servicios hasta lo último de sus posibilidades, y que por esto, su labor durante este último tiempo ha sido proporcionalmente más beneficiosa.

Como en mi informe del año pasado me referí extensamente a

esta institución, paso ahora a transcribir algunos de los datos estadísticos consignados en el informe enviado por su Presidente, D. Antonio Escalante:

Año 1934

Hospitalizados 819, costo ₡ 16.320.00

Tratados en el Dispensario 1915, costó ₡ 7.679.50

Enviados al interior 524, costó ₡ 2.588.65

Enterrados de caridad 128, costó ₡ 2.944.00

Total de atendidos 3386.

Aux. a la Sociedad de San Vicente ₡ 1.800.00

Atención de los cementerios, ₡ 8.087.00

Total invertido ₡ 39.419.15.

Sociedad San Vicente

La Sociedad de Señoras de San Vicente de Paúl se dedica a ayudar a gentes pobres y a asistir cuando están enfermas, por medio de sus socias activas y con fondos que obtienen así:

Cuotas de socias ₡ 679.15

Subvención de la Junta de Caridad ₡ 1.800.00

Producto fiestas de beneficencia ₡ 1.193.15

Total recaudado ₡ 3.672.30

Inversión

Asistidos un promedio de 44 pobres por semana, con un gasto anual de ₡ 3.096.00

Otros auxilios ₡ 219.80

Total ₡ 3.315.80

Las socias son 59, de las cuales 9 son activas. Preside esta Sociedad la estimable matrona doña Anita de Sheehy.

Royal Netherlands Steamship Co.

(Línea Holandesa de Vapores)

m. n. COLOMBIA

SALDRA DE LIMON PARA PUERTOS EUROPEOS LLEVANDO CARGA Y PASAJEROS

31 de Mayo

Para más pormenores respecto a pasajes, itinerario y fletes, dirigirse a

Compañía Ultramar

Agentes Generales

FELIPE J. ALVARADO & Co. Suc. S. A.

Sub-Agentes en

LIMON

PUNTARENAS

AEROGRAMAS

EL ATHLETIC DE BILBAO VENDRA A MEXICO

BILBAO, 16. — El team de fútbol del Athletic, ha aceptado la invitación de jugar en México, haciéndose los arreglos para fijar la fecha en que ello deba ocurrir. La colonia vasca en México ha prometido todo gasto y además, cuarenta mil pesetas para la Tesorería del Club.

CHAPLIN

LE HAVRE, 16. — La partida de Chaplin hacia América ha sido postergada como resultado de lo poco satisfecho que se siente desde su reciente operación en París.

ITALIA ENVIA UN CRUCERO

NEVA YORK, 16. — De fuente fidedigna se sabe que Italia ha dispuesto enviar un navío a Santo Domingo con el objeto de exigir la libertad del cónsul arrestado. Antes irá ante el ministro de los Estados Unidos.

HA AUMENTADO EL COMERCIO CON CUBA

WASHINGTON, 16. — El Departamento de Comercio ha publicado el movimiento comercial habido con Cuba en el presente año, demostrando que este ha mejorado notablemente. En los círculos del gobierno se estima que esta circunstancia habrá de estimular positivamente la industria cubana y que el ejercicio terminará con creces para el comercio de ambas naciones.

NUEVOS PROPOSITOS CUBANOS

HABANA, 16. — Los nuevos propósitos en el proyecto de cambio le la constitución, prevee que las elecciones de senadores se hagan por comicios en segundo grado. La pena de muerte se incluye, pero no sería aplicada en ciertos delitos.

Deportivas

Gran entusiasmo ha despertado en este puerto del Atlántico la nueva temporada pugilística que se anuncia en el Teatro Arrasty. Hoy sábado 18 hará su aparición el destacado boxeador de color Baby Smith quien goza de gran fama en Panamá y Colombia, frente al bien conocido campeón de Turrialba Augusto Longhardy.

Se seguirán efectuando todos los sábados encuentros con los mejores y más destacados púgiles. Los propósitos del amigo Abel Cruz, bien conocido empresario y promotor, es formar eliminatorias en las diferentes categorías de pesos para sacar los respectivos campeones del Atlántico en el presente año; de sobra es conocido el entusiasmo casi unánime, y donde hay madera suficiente para hacer campeones que darán bastante que hacer los capitalinos.

Para esta organización coopera con el señor Cruz, la Comisión de Boxeo del Atlántico, que es una garantía para el público puesto que está bien organizada y compuesta por personas idóneas.

Un aficionado

rico o pobre

A. R. Méndez

Establecido hace más de 30 años

Cambio de Billetes

Venta permanente de LOTERIA NACIONAL

Ud. está en peligro

Si en el HOSPITAL no hay **Suero Antitetánico** o lo que se necesite en caso de accidente y si USTED desgraciadamente, es la víctima, USTED ESTA EN PELIGRO—

Compre Lotería Nacional

y ayude al HOSPITAL y al ASILO para bien de todos.

By the Observant Pointer

Miss Margaret Dater gave a dinner party to six of her friends on the night of May 9th. The dinner was of no special occasion but was a huge success from every angle.

The OBSERVANT POINTER welcomes to The Point Miss Iris Seibold, who will be with us for several months.

I announce with regret the resignation of Miss M. L. Dater of our Accounting Department. Peg does not expect to leave for a few months yet, but they will be all too few.

The only vacationist leaving the Point on the Steamship Quirigua was Miss Natalie Kingman popular member of our Medical Department.

It is with pleasure that I learn of the well being of Mr. R. C. Johnston who has just finished a long spell in the hospital. Bob feels well enough to "take it" again and got under way on Sunday last.

We notice that the one and only Pop Wright is a grass widower again. Watch your step Pop, watch your step!

When on the subject of grass widowers I notice Eddie Pauly and Oph. Woodbury strolling around the place without their respective wives. Upon questioning them I find that Mrs. Pauly and Mrs. Woodbury with the young ones have left for San Jose to spend a

few weeks in the capital city. Hope the vacation is a pleasant one.

Mattie Kelley has returned from her spell of recuperation in San Jose and is back on the job again.

Miss Hazel Douglas and Miss Betty Huntoon entertained at a tea party on the 15th. A good old fashioned talk feast was enjoyed by all present.

Mr. P. E. Sullivan enjoyed the cooling breezes of San Jose for a few days during the week.

The Smiths' house looks well with the new steps, but what a pair of handrails. I didn't know you leaned to the Irish side, Dean.

I see Harold Gore is pounding the key again. We certainly had a spell of sickness at The Point for some weeks. Let us hope the epidemic is all over.

Feverish preparations are under way by many of the Pointers for a grand exodus to the States on June 2. Guess the place will be pretty empty shortly, and incidentally this column will lack news.

Mr. R. T. Whitton has taken up his living quarters at the Community House. Quite a change I should gather from M. J's.

Our Thomas the second wishes it to be known that his initials are R. J. and not M. J. Our apologies are extended for the error.

Devoted to the interests of the people of the Atlantic Zone

Año I—No. 45

Limón, Costa Rica,

Saturday, 18th. May 1935

Price: ₡ 0.15 per copy

The Anti-Tuberculosis Campaign

In order to keep alive the interest which we feel our people in this section of the Republic should continue to take in the campaign against this dread disease, most fittingly termed "The Captain of the Men of Death," we have arranged to publish a series of articles which will deal with its many phases, the precautions which should be taken to avoid infection and the measures necessary for its control.

The first of these articles will appear in our next issue. Be sure to secure a copy and carefully read the article, it might contain something of vital importance for the well-being of your family.

Italo - Ethiopian Conflict Still Threatens

It is apparent that the general feeling in many of the more important European centres is that despite the efforts which are again being taken to promote an amicable settlement of the Italo-Abyssinian difficulties, the situation is now more acute than it ever was.

The representatives of both countries to the Conciliatory Commission have been appointed but it is the opinion of the people of Addis Ababa that they will accomplish nothing other than the postponement of actual warfare till after the rainy season.

Meantime the Abyssinian army is reported to be almost completely mobilized and her troops supplied with the most modern of war implements. It is also further said that under government orders, all Tribal Chiefs and their subjects, who are not included in the mobilization, have been supplied with arms and other implements.

An Appreciation

I adopt this method to express my thanks to all who, in different ways, demonstrated their interest in the health of my wife during her recent illness in the hospital of this City, where she underwent a long and delicate operation, with splendid results, thanks to the skill of Doctors Salisbury and Oreamuno, to whom I shall be eternally grateful.

I also wish to express my gratitude to all who took so tender a care of her while a patient in the Hospital.

W. S. MEEKS

Limón, May of 1935.

Death Penalty For Venizelos

Former Premier of Greece, Eleutherios Venizelos, who nears the age of 71 years, has been condemned to suffer the penalty of death, by a military court martial held at Athens, for the part he played in the recent unsuccessful revolutionary movement. There is no possibility, however, of the sentence being carried out as he has fled the country and is reported to have secured an asylum in Italy.

In demanding the death penalty the public Prosecutor declared that Venizelos had always sacrificed everything for his own glory. In 1922 he had endeavoured to re-enter the political field under the aegis of a revolution which would have disgraced Greece by the formation of a military clique whose function was to suppress the liberties of the people; and in the recent revolt he had furnished the funds and material and them fled the country leaving thousands of victims and the pain of as many families.

An Airplane For The Poor Man

A machine which is described as the poor man's airplane, is reported to be nearing completion at Marshall, Missouri, U. S. A. It is being built by the Faklin Aircraft Co. by order of the Department of Commerce.

The machine is a small high-wing monoplane powered with an inexpensive six cylinder automobile engine. Its weight is said to be 1050 pounds with a span of 32 feet and a length of 21 feet. It is expected to travel 25 miles with one gallon of gasoline at a speed of 100 miles per hour.

It is designed to sell at a price below two thousand dollars.

The Soviet government has announced the building of a similar plane but with a maximum speed of 70 miles per hour while that of the American machine will be 115 miles.

The Baptist Silver Jubilee Fair

The Silver Jubilee Fair, put on by the Rev. William Forde, on the evening of the 6th. instant, on the occasion of the celebration of the King's 25th anniversary of his succession to the throne was a huge success in every way.

There was a great throng of pleasure seekers, and they simply did enjoy themselves. They showed Yankee that they appreciate no other Band as they do his. The stalls did a fair amount of business. The raffles for Cushions and other attractive items of handicraft were well patronized by the young gentlemen; while the most amusing and interesting feature of the Fair was the voting for the most popular young lady on the

Such amusements as these are healthy sport and ought to be more frequent to bring out the spirit of comradeship among our people.

Bravo friend Forde, you are almost popular young lady on the ways in for Progress.

MOTHER'S DAY

Mother's Day was celebrated, on Sunday last, by all the Churches in the City and with all the sentiment due the occasion.

All mothers must, on this day, feel honoured by the reverence so universally shewn them. We can but hope that such distinctions will help in the work of reclaiming the instincts of some mothers in our midst, to the paths of sobriety and the principles of ethics and moral standards.

We have heard an echo of jealousy coming from the fathers, who feel they should not be left in the cold, because say they, were it not for father what might mother have been; it is the father who makes the mother, the man who shapes the destiny of the woman.

While it is true that the mystery of procreation is entrusted to mother, as the mystical vessel, yet the responsibilities of homelife and parenthood are confided to father. Why then should all demonstrations of affection and loyalty be accorded to one unit in a dual combination?

Panama's Bananas Still On Increase

Some issues ago we mentioned that there had been a marked increase in the quantity of Bananas exported weekly from Cristobal. Recent information indicates that this is being steadily improved as during the past month, the average weekly output shewed a further increase to, 20,000 stems.

The Standard Fruit Company is stated to have shipped no less than 128,000 stems during that period; while the shipments by the other smaller Companies now average from 20,000 to 25,000 stems per month.

Exportations by the Chiriqui Land Company, from Puerto Armuellas, are also stated to be proceeding at a very high rate, and the future of the industry in that section of the Republic is regarded as being very bright. The Company is now paying 40 cents per count bunch, and her weekly purchases from the various settlers total around \$ 10,000.

The Campaign Grows

During the earlier part of the week the Julio Acosta Party was duly registered under the name of the "Partido Union Nacional" with Green and Blue as their colours.

Public meetings have already taken place in several centres; and the leaders of the Party are expected here sometime today, by special airplane, to hold a meeting tonight. Much enthusiasm is being evinced by the city's adherents.

In addition to the prospective candidates already mentioned, we understand there is a movement on foot to obtain the nomination of Lic. don Alberto Echandi.

The Campaign grows, and should all the groups, who now number around half a dozen, succeed in bringing forward a candidate, the forthcoming elections should prove the most interesting of recent years.

U. S. Navy Yards Working on 24 Hour Basis With 8,000 Gunmakers

WASHINGTON. — It has been officially disclosed that in addition to 250 five-inch guns now being built for destroyers, the Washington Navy Yard will shortly begin work on a new model rapid firing one-inch weapon to be placed on every fighting ship.

The Navy Yard is now operating on a 24 hour basis, with 8,400 gun makers employed as compared with 3,000 two years ago.

Plans for both the five-inch and the one-inch weapons are closely guarded, but officials said the latter would be used for air-craft defense. Both are to be equipped with quick firing mechanisms recently developed. Other new devices, either under construction or in process of development, are improved range-finders and more efficient unloading mechanism.

Last of Strike Leaders Apprehended

It will be remembered that one of those who prominently participated in the Strike Movement here last year, was the communist Lino Bustos and whose arrest was ordered by the Legal Authorities for his alleged subversive acts.

Bustos, however, succeeded in evading the police these many months, so it was not till Tuesday last that he was captured at Siquirres. He has been taken to San Jose where the charges against him will be proceeded with in due course.

New Anti-Aircraft Aparatus

As a result of the defenses which the War Department of the United States has developed during more recent years, it is alleged that air raiders, operating under cover of darkness, will not produce, in so far as she is concerned, the menace they did at the time of the World War.

According to the information recently made public, mechanical devices known by the ordinary names of "Eyes" and "ears" will make it possible to locate any description of plane in the dark. The Ears will pick it up at a distance of fifteen miles and denote its exact location when seven or eight miles away with allowances for wind and speed. The "Eyes" which are composed of sixty-inch reflecting mirrors with 800,000,000 candle power beams are capable of illuminating the plane before it comes within range of the defending guns, about mid-

way between spotting by the "Ears," or Sound Detectors, and the extreme gun range. A plane is said to have no defense against the "Ears" for even if the engines were muffled, the sounds produced by the propellor and the rushing of the air against its wings etc. would be sufficient for its detection.

The "Ears" are paired trumpet-shaped objects with appearances like loud-speakers and are set nine feet apart. As the "Ears" turn toward the approaching plane the searchlight beams turn synchronously with them. Both "Ears" and "Eyes" are controlled by a single device called the "comparator" which resembles the face of a giant Bug, having two enormous eyes and a small round mouth underneath and is operated by one person who moves the 800,000,000 candle power lights to the points picked up by the sound detectors.

Natives Prefer Direct British Rule

On behalf of the natives of Bechuanaland, the Regent of Bamamwata, Chief Tshakedi Kanca, has issued a strong appeal that they be allowed to remain under the rule of the United Kingdom government and not transferred to the

Union of South Africa. Chief Tshakedi contends that the records of the Union government disproves the claim that the natives of the protectorate would benefit by being incorporated in the Union.

We beg to call your attention to our remark at the back of receipt which reads:

This bill must be paid at our office before the 15th of the month

Be so good as to comply with this request and do not oblige us to suspend our service, a step which we would much regret to take.

Compañía Eléctrica de Limón

UNITED FRUIT Co.

SERVICIO DE VAPORES

Salidas semanales de LIMON para NUEVA YORK con escala en CRISTOBAL y HABANA.

LLEVANDOC AFE PARA TODOS LOS PUERTOS AMERICANOS Y EUROPEOS

VAPORES SALIDAS
PETEN..... 19 de Mayo
VERAGUA..... 26 de Mayo
QUIRIGUA..... 2 de Junio

FELIPE J. ALVARADO & Cía., Sucs. S. A.
Agentes para LIMON y PUNTARENAS

Para otros informes, dirijase a las oficinas de la United Fruit Company en los bajos del Gran Hotel Costa Rica
TELEFONO 3156



We used to go out and bring home the bacon. Nowadays we expect to have it delivered.

Japan Ready to Finance Big Navy. — Head-line. This means, naturally, she has the yen for it.

Good times will be here when men's trousers begin to bag at the pockets instead of at the knees.

One - half the world doesn't know how the other half lives, and is not especially worried on the subject.

Queen Mary of England is to pass on Princess Marina's trousseau. Let's hope that Mary won't try to high-hat Marina.

Official liquor - tasters announce that legal liquor is getting better, and it doubtless takes an official taster to notice it.

This country will always have several millions of unemployed looking for work wherever they know they can't find it.

The man who passes the collection plate at church agrees with the financial observer that the dollar has quit dropping.

We hear that Mussolini has cut lawyers' fees in Italy 13 per cent., which we assume gets the fees down to an even 100 per cent.

"What's all this fuss about my teaching the children to fight?" asks Mussolini. "Did they never hear of babies in arms?"



Matina's Judge Refutes Statements

The Editor of the Atlantic Voice, Limon.

Dear Sir:
With reference to an article appearing in last Saturday's issue of your weekly, charging me with extortion, I wish to say that I have in my possession documentary and other proofs to refute each and every one of the misdeeds attributed to me; and I will in due time establish criminal accusation before the Courts to demand that that secret denouncer come to light. The falsity of the incriminations is patent, from the fact that the denouncer has sought the screen of Editor's responsibility so as not to append his signature to what he knows is absolutely false. Luckily, everyone who has lived in the Province of Limon for any length of time, knows that when police officials are bound by law and orders to perform certain duties to the detriment of others showers of charges and incriminations always follow.

Very respectfully yours
Enrique Catulo Alvarez.
Matina, May 13th. 1935.

Sr. don Rogelio Gutiérrez R. Director "The Atlantic Voice".
Re an article written against Sr. Alvarez, Judge of Matina, we the undersigned do hereby take the op-

tion of protesting against it as being false as you will see that some of the very persons whose names are mentioned in the article have here affixed their names.

We are hereby assuring the entire public that, for the many months the said Judge Alvarez has served in the District of Matina, there has been no direct proof of his executing any illegality towards the public. We can testify that the person who wrote such an article, had he not been a direct enemy of Judge Alvarez, he would have affixed his signature just as we have done.

W. H. Hill, W. Montague, A. Jackson, Thomas Lindo, R. Gayle, Robert Richards, C. Forbes, W. L. Strachan, Antonio Richardson, J. Rose, D. A. Parchment, J. E. Jones, C. E. Lawson, J. A. Hall, Daniel Clayton.

METROPOLITAN BUREAU
Legal, Notarial & General Business Transactions
Box 544. Cable. "Metrobur",
My untarnished reputation of honesty. My intelligence and high calibre efficiency constitute the necessary and all important FACTORS which constitute my Iron Clad Guarantee to my actual and prospective CLIENTS, who confide to my care, direction and administration, the handling of their BUSINESS and GENERAL AFFAIRS.

W. EGBERT POLSON
Accountant, Interpreter, Translator, Judicial Business Agent.

PARK HOTEL

Limon, Costa Rica, A. C. — On ocean front
Comfortable rooms. — Rooms with bath — Well ventilated dining room. — First class table. — Good assorted bar. — Sample room
LUISE SCHUSTER, Proprietress
Post Office Box 236 — Telephone 2

International Correspondence Schools

"The Universal University"

Without cost or obligation, please send me full particulars about the subject before which I have marked X:

TECHNICAL AND INDUSTRIAL COURSES

Accountancy	Advertising	Bridge and Building	Civil Engineer	Train Operation
Architect	Welding, Electric and Gas	Foreman	Surveying and Mapping	Chemistry - Pharmacy
Architectural Draftsman	Reading Shop Blueprints	Gas Engines	Refrigeration	Coal Mining Engineer
Building Estimating	Telegraph Engineer	Diesel Engines	R. R. Locomotives	Navigation - Boilermaker
Wool Millworking	Telephone Work	Aviation Engines	R. R. Section Foreman	Textile Overseer or Supt.
Contractor and Bulder	Mechanical Engineer	Automobile Mechanic	Highway Engineering	Cotton Manufacturing
Structural Draftsman	Mechanical Draftsman	Plumbing - Steam Fitting	R. R. Bridge and Building Foreman	Woolen Manufacturing
Structural Engineer	Machinist - Toolmaker	Heating - Ventilation	Air Brakes	Agriculture
Electric Wiring	Patternmaker	Sheet Metal Worker	Chemistry	Fruit Growing
Electrical Engineer	Pipefitter - Tinsmith	Steam Engineer	Good English	Poultry Farming
Electric Lighting	Bridge Engineer	Steam Electric Engineer		Radio - Marine Engineer

BUSINESS TRAINING COURSES

Business Management	Accountancy	Spanish - French	Signs	Grade School Subjects
Office Management	Cost Accountant	Salesmanship	Stenography and Typing	High School Subjects
Industrial Management	C. P. Accountant	Advertising	Complete Commercial	College Preparatory
Personnel Management	Bookkeeping	Business Correspondence	Civil Service Mail Carrier	Illustrating Cartooning
Traffic Management	Secretarial Work	Lettering Show Cards	Railway Mail Clerk	Lumber Dealer

Name _____ City _____ Address _____

Cia. Publicidad Moderna, Representantes - San José, Apartado 1354

Give your children protection!!

What's to become of your youngsters if you should die before they are self-supporting?

GET A LIFE INSURANCE POLICY!!

HOW?

Through any local Agent or office of the

Banco Nacional de Seguros

AN OLD LIMONENSE

With us has been an old resident Mr. Emanuel Thompson, a one time employee of the United Fruit Company's Supplying Department. On finding that this department was not sufficiently lucrative, Mr. Thompson struck out for larger and brighter fields on independent lines. He now operates a Drug store at Puerto Amuelles on his own account.

Mr. Thompson's friends were delighted to see him even though his visit, being one of business was short and he returned to Panama as soon as his transactions were completed.

The "Atlantic Voice" takes this opportunity of wishing him continued success.

IN MEMORIAM

In loving and unfading memory of our dear beloved Mother
EVELINA BAILEY
Who departed this life on the 24th. May 1923.

Twelve years have passed since you were called To sleep that Blessed Sleep,
From which none ever wake to weep;
A sleep of calm and undisturbed repose,
Unbroken by the loss of woes,
Asleep in Jesus; Oh, how sweet.

Madlin, Carmelo, Thaddeus

CRICKET NEWS

The Excelsior and Construction Clubs met on Sunday the 12th. Inst. in a Cup match. The Construction winning the toss selected to bat on a perfect wicket and ran up a score of 122 runs for six wickets. They then declared and sending in the Excelsior to bat dismissed them at the last moment for 46 runs.

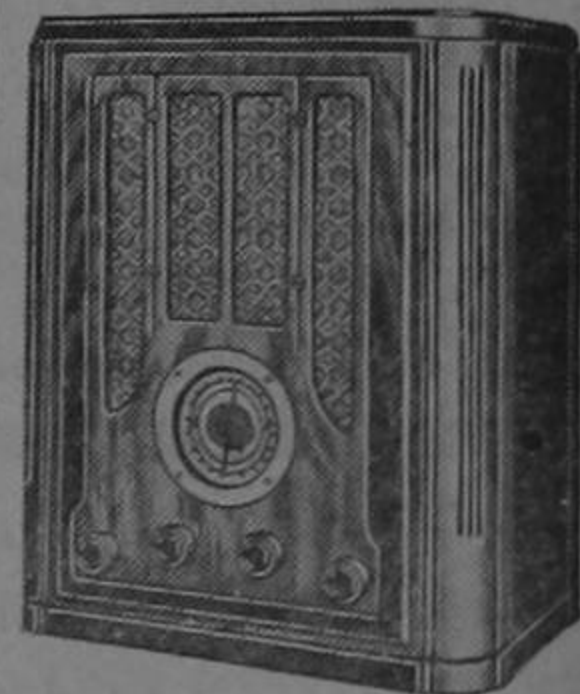
The fielding of the X. L. C. R. was shocking; C. Williams and H. Kerr played pluckily for a draw, but Kerr got bowled, unfortunately, by Isaac Francis at three minutes to the call of Time.

The Excelsior will meet the Wanderers tomorrow, we wish them better luck.

See the Radio that thinks!

In R C A VICTOR'S "Magic Brain", Range, Tone and Reception Are Finer than Ever!

R C A VICTOR RADIO
Costa Rica Radio
Perry Girton



Exclusion Of Negroes From Juries Held Illegal

WASHINGTON, 14. — The Supreme Court continues its opposition to the exclusion of Negroes from juries. A sentence of death imposed on one Jesse Hollins, a negro of Oklahoma, was today declared void because no negro was permitted to sit on the jury which brought in the verdict of guilty.

Chief Justice Hughes cited, as a precedent, the famous case of Scottsboro, in which the sentence of death was annulled for a similar reason.

Beating Criminals With Own Weapons

Target Range in Basement of Department of Justice Building, Washington Where Organization and Science Revert to Law of Six-Shooter

By A. L. Milliner

Tucked away in the basement of the huge new Department of Justice Building, with its walnut doors, is a rifle-range.

Bullets which might be tearing after another Dillinger or "Pretty Boy" Floyd crack against the steel plate at one end of the gallery, and bury themselves in sawdust, prosaically enough. The marks of machinegun bullets show themselves in the splintered wood at the base of the sawdust bin.

Six floors up, the Attorney General may be working on ethereal matters of law, but the basement, separated by its sound-proof walls, holds the fresh-and-blood preparations for maintaining the law.

From the basement the scene of direct action shifts to a floor above the Attorney General. In this second domain of the Director of Investigation, 4,800,000 fingerprint records are on file, ten times as many as at New Scotland Yard.

They are coming in at the rate of 2,800 a day. The contributors are 7,000 police departments, penal institutions, sheriffs, marshals, and other agencies of the law.

Index-Card System

There are 5,800,000 index-cards. Names methods of criminal operations, and crime statistics are on file.

If you are in a robbed bank and overhear one of the gangsters calling his pal "Gyp," this department, at a moment's notice, can supply the names of all known criminals bearing that nickname. If you find a piece of cloth at the scene of a crime, the weave and texture of the threads under analysis here will speed the investigation.

Not far away from that ominous shooting range is another sign of the Capital's new deal for criminals. It is an arsenal in the new building. An arsenal ready for use for this is one of the district headquarters for the special Federal agents.

Under lock and key, behind steel doors, are the latest types of rifles and gas-bombs. The weapons that the gangsters themselves prefer are ready — machine-guns and blunt submachine-guns, sawed-off rifles.

There are long black cases for an agent to carry his equipment in. They might be violin cases, but they play a strange tune.

An advisory committee is at work determining how these crime-fighting activities of the Department of Justice may become a national scientific and educational center.

Institute of Criminology

Its recommendations will pave the way to creation of machinery for a kind of institute of criminology. It will involve a training-school for local law-enforcement officers. It will not become a Scotland Yard, nor the nucleus of a federal police force encroaching upon the States and localities.

As a matter of fact, Federal authorities claim they have a more complete machinery for crime detection, and, in some respects, more powers, than Scotland Yard.

The committee is working toward establishment of such training for the select in the local police forces as may open a scientific career in crime-law administration.

Indirectly every cop on his beat would be affected. The idea is to make him more conscious of the operations of criminals, how to meet them, and how to select the

evidence which will convict them. A Federal training-school for law-enforcement officers will encourage the communities to seek the informational cooperation of the Government, vital in these days when State boundaries can be crossed by motor-car or air-plane and when criminals shift their activities from one area to another.

One suggestion is the creation of a national teletype or radio-broadcast system of police communication. A crime anywhere would be known everywhere.

Another part of the program is the encouragement of State departments of justice. State police would be a part of these agencies, transcending boundaries.

The response to the crime conference has convinced the Department of Justice that its program will be accepted.

More police organizations are offering cooperation with the Federal authorities.

An increasing number of local agencies, now more than 7,000, are sending in fingerprints to the Bureau of Identification. From the average of 2,000 received each day identifications go back causing the apprehension of twelve criminals a day.

As the finger-prints come in, they are classified, searched, and answers dispatched to the localities in thirty-six hours.

Prints Exchanged

Police agencies in sixty-four foreign countries exchange fingerprints. A recent request from South Africa sought men in Chicago, Cleveland, and New York.

The Federal agents, to begin with, are largely lawyers or expert accountants. They go to training-schools for twelve weeks, and they must be expert marksmen. The last a standing requirement, is tested monthly.

That accounts for the new shooting-range in the new Department of Justice Building. Organization and science go back again to the trigger, and the Division of Investigation does not forget it. That accounts for the exit of John Dillinger, "Baby Face" Nelson, and others whose activities made them marks on the records of Washington.

SAL UVINA

THE RIGHT SALTS For Liver and Stomach Ailments Invaluable for the Treatment of

Flatulence Indigestion Colics And all forms of Stomach Disorders

FOR SALE IN ALL DRUG STORES

MANUFACTURED BY:

Hermann & Zeledon - Botica Francesa SAN JOSE

Costa Rica Burial Scheme Association

REPORT OF ATHLETIC DEPARTMENT

The following report on the operations of the Athletic department of the Costa Rica Burial Scheme Association for the year ending December 1934 was recently presented by the Club Secretary, Mr. A. V. Campbell:

This department was organized on the 10th. December 1933 by Messrs. P. Blackman and A. Foster with whom were associated Messrs. W. Goulbourne, L. Scarlett, J. McCarty and H. Hylton as Directors. The other Officers were Messrs. J. Matthews, Manager; R. McKenzie, President; I. Bernard, Captain; R. Young, Vice-President; A. Campbell, Secretary and A. McIntosh, Asst. Secretary.

At the time of organization there were 21 members and at the end of the year we had 35 playing and 5 Honorary members.

The Club entered the Cup Competition and played four games. We won two, were lost. The Motive Power were the winners of the Cup, to whom we tender our heartiest congratulations. We came next to the Champions and were designated "Runners Up." We also played four friendly games, of which we won two, lost one and drew one.

The Club secured a total of 754 runs in all the matches for the loss of 118 wickets, as against our opponents' 946 runs for 123 wickets. Our highest score was 94 against the Excelsior Sport Club on the 10th. June, while our lowest was 38 against the Fearless on the 15th. April. The highest score made against us was that of 134 for nine wickets by the Motive Power S. C. on the 25th. March; while the lowest was 42 by the Fearless on the 22nd. April.

The highest individual score was 27 by Mr. K. Johnson against the Excelsior on the 20th. May in Cup Cricket. A. McIntosh also made a similar number of runs in a friendly game against the same Club on the 28th. January. A. McIntosh obtained the highest batting average of 10.16 with 61 runs; K. Johnson 12.33 with 37; S. Spence 9 with 45 and R. Young 7.37 with 59.

The bowling honours go to R. Young, who got 13 wickets for 74 runs, an average of 5.69 per wicket. His best performance was five wickets for 10 runs against the Bananero C. C. on the 18th, February. Next is J. Harrison who got 29 wickets for 224 runs and averaged 8.24 per wicket.

Comments on Cricket

By "The Ball"

There appears to be some kind of Club amalgamation going on, with the Pathfinders as the centre link between the X. L. C. R. and the Burial Scheme Clubs. These three Clubs seem not to care whether they win or lose against each other, their only aim being to stop the other Clubs. This is not at all a bad idea if they can maintain it. Then we see the "enemies" — the Wanderers and the Construction — being the best of friends (at least they outwardly pretend being so). They are keeping together to show the public that our Champion, the Motive Power, holds her title only because she had no contestants; they are endeavouring to safeguard themselves against being whipped by one or other of the small Clubs, who are called the "Trouble Makers." The Motive Power seem friendless, standing as she does alone, like a target, with all the guns ranged against her; but notwithstanding this, she seem made of hard steel, for even when she has no impressions left. Bravo M.

P. keep holding your own particularly when confronted by the Wanderers and the Construction.

We also notice there are among us a few Club "Frogs," the kind who jump from one Club to the other — E. Moor; K. C. Jones; Amos Hall and N. Brown. The first has done his circuit, but we see he has returned to the City, perhaps to enroll in the new Club. K. C. is nearing the end of his circuit, being already enrolled in three Clubs taking part in the Competition. Amos has just landed in the Motive Power after quitting the Secretaryship of the Excelsior; when he appeared in the "Model" Excelsior Club last season, he had just left the Construction. We are wondering where next he intends going. Perhaps he will enlighten us. The last is Nathan, who has jumped from the Burial Scheme to the Pathfinders.

We were very much surprised to notice the absence of Mr. S. C. Nation from the team pitted

against the "Irons"; may we enquire why this was so? The Pathfinder - Wanderer Match was quite a sensational struggle; the Youngsters fought desperately for victory; the pavilion was restless; the Wanderers in a sea of troubles, their batsmen trembled; the Pathfinders seemed nervous at one stage; and the spectators were kept under a great strain to the fall of the last wicket. It was a decent struggle throughout; and although a wonderful one, I cannot offer my congratulations to the Youngsters. Masters R. Brown and S. Smith were responsible for the victory as well as for some of the misconduct. Master E. Harrison should be chastized. Capt. Dixon should seriously lecture them on their faults for the sake of the Club.

Monday's game was a humorous

one, the Fearless were too strong for the Pathfinders' second Eleven; Banton, Lawrence, Blackshaw and "Turrialba" Clarke forgot to carry baskets in which to secure their coaches. The bowling was faultless, particularly that of Wright; Hurdly's batting was wonderful. We are hoping to find these two in the match against the "Irons" next month. The Pathfinders dropped no less than six catches, and we noticed that Capt. Dixon very extravagantly got himself a new pair of glasses. Is it for the betterment of his sight in the next match?

Compro estampillas usadas: Costa Rica, Centro, Sur y Norte América; y toda clase de estampillas Europeas. Pago los mejores precios del país.

José Dolores Marengo R. Bajos de la Pensión Americana. Frente a la Estación.

Cheese and Butter Compulsory with Meals

So as to popularize its dairy products and assist farmers, the State Assembly of Wisconsin has adopted a measure under which hotels and restaurants, etc., are compelled to serve at least one-third ounce of cheese and two-thirds ounce of butter with each meal costing twenty five cents or more.

A woman member of the Assembly protested that the law would entail more exercise and additional reducing costs on such women who desired to retain slim figures.

SALE OF BLOODED STOCK

To the Stock Breeders of the Province, Mr. Simeon Richards of Peshurst offers for Sale, a Fine Lot of Nine Cows and a Montgomery Pole & Buffalo Bull. Anyone requiring genuine good milking Cows should communicate with Mr. Richards, Peshurst Estrella Line.

Removal of 250,000 Slum Houses

Rapid progress is said to be taking place in connection with the British government's five year plan for slum clearance. The April figures of scheduling the areas and the submission of orders for demolition and building are all in advance of the monthly average required to carry out the programme

which provides for the removal of 250,000 houses. So far 47,041 renewals have been completed, of which 25,000 were constructed in the month of March.

A Woman Wanted for Vice-President

Feminista in Washington are reported to be discussing the idea of securing the election of a woman as the next Vice-President of the United States. Some, however, including Mrs. Franklin D. Roosevelt, are of the opinion that the time may not be ripe for such a move.

Hundreds of Chinese perish in Mine

In consequence of a "short circuit" which prevented the elevators from working, four hundred Chinese are reported to have perished in a mine in Tzechyan. All efforts made for their rescue were useless.

Banco Internacional de Costa Rica

Banco del Estado Unico Emisor

ofrece al público los servicios de su

SUCURSAL

EN LA

CIUDAD DE LIMON

para toda clase de servicio bancario

State Bank Sole Bank of Issue

Offers the Public the Services of its

BRANCH OFFICE

IN THE

CITY OF LIMON

All Kinds of Bank Service Rendered

!BREAD BREAD!!

Eat only the best bread. 'BERLIN SPECIAL LOAF' Made only by BOOTH The best that may be had in the country. Don't forget to call at BOOTH and take home a loaf of Berlin's Special bread. Trying one will convince you, that this is positively the best loaf of bread, made in Costa Rica

SALOMON CHING WEE-LE

Estrada

Abarrotes y Licores

Artículos del País

Precios Económicos

LA IBERIA

Maduro Lumber Yard

FRANK MADURO Jr. Prop.

Best native lumber at moderate prices

Estatutos del Club Miramar

DE LAS CUOTAS

41 - La cuota de entrada asi como la mensual que habran de aplicarse a los socios comunes, serán fijadas cada año por la Junta Directiva en su primera reunión. sin que puedan ser menores de treinta colones (₡ 30.00) la primera y de diez colones (₡ 10.00) la segunda.

La cuota mensual de los socios accionistas será de diez colones (10.00)

42 - Toda cuota debe ser pagada anticipadamente.

43 - La cuota mensual deberá ser pagada anticipadamente durante los primeros ocho días del mes a que corresponde. Si un socio dejare de pagar una mensualidad será requerido para hacerlo a más tardar el mes siguiente junto con la otra cuota correspondiente a ese mes. pasados ocho días, si no hubiere pagado ambas se mandará inscribir su nombre en la lista de deudores morosos, quedando de hecho excluido del Club y sus derechos serán cancelados a favor de este.

DE LA EXPULSION DE SOCIOS:

44 - Serán expulsados del Club, por acuerdo de la Junta General de Accionistas convocada especialmente por la Junta Directiva:

a) Los que hubieren sido condenados por crimen.

b) Los que hubieren sido por Tribunales de Honor.

c) Los que hubieren dado escándalo en el Club o cometido fuera de él actos inmorales de pública notoriedad, u otros que, a juicio de la Junta Directiva, afecten el honor.

O los que teniendo por cualquier motivo fondos del Club los mal apropien.

ADMINISTRACION Y GOBIERNO DEL CLUB:

45 - La administración y manejo del Club corresponden exclusivamente a los socios accionistas, quienes lo ejercen por medio de:

a) La Asamblea General de Accionistas, y

b) La Junta Directiva nombra da por ella.

46 - La Asamblea General de Accionistas se compone de todos los accionistas debidamente admitidos y registrados en el libro respectivo.

47 - Salvo lo dicho en los Artículos 8 y 26 para la admisión de socios, el quorum en la Asamblea General de Accionistas será siempre la mitad más una de las acciones, y estas pueden ser representadas por cualquier ac-

HUMOR

-¿Es cierto que todos los tueros lo son porque quieren?

-Si, porque en sacándose el ojo, ya no son tueros.

-¿Cuál es la comida que no se puede digerir, aunque sea de fácil digestión?

-La que no se come.

-¿Cuáles son los lienzos más difíciles de romper?

-Los de muralla.

-¿Hay algún medio de leer con fruto, aunque no se entienda lo que se lee?

-Abre un libro, pon en él, peras, higos o algún otro fruto de la tierra; lee después y leerás con fruto.

Decía un buen marido, cuando se le murió su buena mujer:

-Es el primer disgusto que me ha dado.

Una señora de distinción dijo, viendo pasar la pompa fúnebre de su marido:

-Cuanto gusto tendría de verlo mi pobre Roque, porque le gustaban mucho las procesiones.

Un lugareño, necesitaba visitar un infante, y preguntando el tratamiento que debía darle, supo: que el rey se daba el título de majestad, y al principio el de alteza; pero nadie pudo decirle palabras del título que se daba a un infante, porque debían ser tan tontos como él las personas a quienes pregunto. Yo lo inventaré, dijo, y principió su arenga:

-Señor, yo espero que vuestra infantería me proteja.

Doña Tadea, mi vecina del cuarto bajo, estaba desconsolada por no haber tenido hijos.

-Lo siento mucho, dijo un caballero. ¿Y vuestra señora mamá tuvo alguna hija?

Un caballero llamado don Pedro, viejo, feo y sobremanera pesado, enamoraba a la hermosa Julia, de tal suerte cansada de sus necesidades y de sus impertinencias que no pudiendo sufrirlas por más tiempo, le dijo un día:

-Dígame usted, señor don Pedro, ¿cuál es la bestia más grande que se conoce en el mundo?

Don Pedro contestó: -Es el elefante, hermosa Julia mía.

-Pues bien, señor elefante, yo ruego a usted que me deje vivir en paz, y que no vuelva a molestarme con sus impertinencias.

-¡Ah, Toribio! ¡Toribio! qué mal haces en beber, decían a un borracho: el vino te hace tropezar a cada paso con los policías.

-Te equivocas: no hago mal en beber, lo que hago mal, es andar cuando he bebido.

Un andaluz refería un hecho

Depósito de Maderas Nacionales

EL ATLANTICO

FRANK MADURO HIJO, Propietario

(Antes Mc. Guinness y Chamberlain)

Maderas del país. Existencia permanente en nuestro depósito 50 varas al Sur del Correo

Gracias a la generosidad...

Viene de la primera página. alza a algunos, dirán, los que siempre me han leído señalando unares!

"Algo tiene el agua cuando la bendicen", dirán otros; y yo a grego; es cierto.

Ensalzo estos señores por que lo merecen. Ellos son extranjeros (americanos) pero corteses y generosos, los ticos tienen en ellos sus amigos, sus amigos de veras; ellos siempre están solícitos a servir sin interés, y ésta es una virtud que hay que reconocer y que no todos tenemos. Esto es la razón.

En las columnas de "La Voz del Atlántico", daremos a conocer la producción agrícola del Distrito Tercero ó sea Talamanca, para que se den cuenta de su importancia, y callarles la boca a los eternos enemigos de ésta región que a cada momento y cada vez que creen oportuno dicen: "aquello se acabó" refiriéndose a Talamancas, por que ya no pueden llevar, los tale-

gos repletos de dinero como lo hacían antaño. Pero Talamancas no se acaba; el area de cacao, quiero decir sembrada de cacao) es inmensa, además de (más mil hectareas rehabilitadas con siembras de banano que ya empieza a producir, y amén de lo dicho hoy otros cultivos para el diario sustento y el sobrante se vende. Cría de ganado vacuno y cerdoso.

Puede verse por éstos detalles que Talamancas en vez del Epitafio que quieren gravar en la mente de los costarricenses. -Aquí fue Talamancas- sus gratuitos enemigos y quienes sacaron de ésta misma Talamancas, miles de pesos americanos; no solo no se acabó, sino que sigue viviendo en verdadera lucha, ya que la tienen en olvido, los Gobiernos Nacionales y los Gobiernos locales.

Esas líneas no van en derredar contra nadie; sólo queremos señalar nuestro estado moribundo, para que veamos el medio de poder remediar el mal, en beneficio

AHORRE

El éxito en los negocios y en la vida está siempre en espera del hombre que tiene el dinero necesario en el momento preciso

Ud. debe ser de esa clase de hombres

BANCO de COSTA RICA Sucursal de Limón

completamente absurdo.

-A otro perro con ese hueso, le contestaron.

-Se puede creer lo que digo.

-¿Lo apuestas? dijo uno.

No; pero lo juro.

Costa Rica Soda Water Factory LIMON

Fábrica de Hielo y Refrescos

Florida Ice and Farm Co. LA FLORIDA

Fábrica de Hielo Venta de Leche y Maderas

SIQUIRRES RESTAURANT

The passenger train from Limon stops at Siquirres 20 Minutes. Buy your Lunch Ticket on the train so your Lunch will be served on your arrival. Price ₡ 2.50 (Costa Rica money). Restaurant right at the Station. Bar, Cigars, Cigaretts, English Spoken, Se habla español. On parle Francais, Man Spricht Deutsch.

W. KISSLING Manager

AEROGRAMAS

HACIA VARSOVIA

VARSOVIA, 16. - Laval ha partido de Moscú ayer miércoles en la tarde, dirigiéndose a Varsovia en donde asistirá a las exequias del Mariscal Pilsudski en la catedral de San Juan mañan viernes, las que serán continuadas en Cracovia, en donde Laval y el Mariscal Petain representarán a Francia.

NUEVOS ACADEMICOS

MADRID, 16. - Han ocupado sus respectivos puestos los académicos Alberto Inglán y Pedro Farfán, en los cargos que dejaron vacantes Aristides Agramonte y Solano Ramos en la Academia de Ciencias.

TERMINARON LAS CONVERSACIONES

BERLIN, 16. - Terminaron las conversaciones que se llevaban a cabo entre las delegaciones alemana y la Unión Económica belgo-luxemburguesa relativas a los métodos con que deben mejorarse el servicio de pago y tráfico de mercaderías. Las dos delegaciones informarán ahora a sus respectivos gobiernos. La delegación belgo-luxemburguesa salió de Berlín esta tarde.

EN DEFENSA DE UN ESTUDIANTE

NUEVA YORK, 16. - La Defensa Internacional del Trabajo ha enviado una protesta a la Comisaría

de Inmigración de Washington, a cuyo frente está Daniel Cormick, protestando contra la orden de deportación en perjuicio del joven estudiante cubano José Manuel Antonio Amaro arrestado el lunes apenas llegó como pavo a bordo del vapor Pensilvania. La Defensa considera que es refugiado político que en forma especial ha podido evadirse de la persecución del gobierno cubano por asuntos de índole política. La situación del estudiante, no obstante, es difícilísima y lo más seguro es que se lleve a cabo su deportación.

CHOQUE

NUEVA YORK, 16. - El transporte petrolero Charles Cramp chocó con el Leonard, resultando muerto un maquinista.

DECLARACIONES EN INGLATERA

LONDRES, 16. - Lord Hailam, Secretario de Guerra, anunció hoy que el gobierno hará grandes declaraciones sobre política en general el próximo miércoles en la Cámara de los Comunes, con ocasión de las interpellaciones que allí se formulen.

REBELION

BASRA, Asia Menor, 16. - Todas las fuerzas de que dispone el Gobierno han sido rápidamente enviadas al medio Eufrates, en donde ha estallado una revolución de tribus que se está propagando alarmantemente.

LUIS WA CHONG

GUACIMO Y GUAPILES

Cantina, Licores Extranjeros y del país

Tienda bien surtida y Abarrotes en general

Precios sin competencia

de la comunidad limonense.

Ya que tenemos "La Voz del Atlántico", señalemos las irregularidades, para que nuestros representantes locales, no tengan más presentes todo el tiempo.

Hay que aprender a decir no a esa partida de pedigiñeos. A esos que quieren dinero sin trabajar. A esos que aspiran botellas o guatacas, hay que decirles: No.

Fermin Regidor Chase, Mayo 1935.

Dr. Carlos M. Fernández

Cirujano Dentista

SAN JOSE

Oficina: Clínica del Dr. Facio

Teléfonos:

Oficina 2565 - Habitación 4201

Apartado 1252

EDGAR YOUNG

Comerciante

Establecido en tqja la Provincia por más de 20 años.

Vende al detal, vinos y licores extranjeros y del país, abarroses en general. Miscelánea.

Trato especial para su distinguida numerosa clientela y, muy especialmente para el público en general. Establecimiento Esquina Norte de Mercado entre la Av. 3a. y la calle 4a.